



# Ministero dell'Interno

**DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE**  
DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA  
AREA III PREVENZIONE INCENDI  
L.go Santa Barbara, 2 – 00178 – ROMA – Tel: 06716362513/0 – Fax: 06716362507

Prot. N.

032101 01 4105 sott. 92B

Roma, **02 FEB. 2010**

 Dipartimento dei Vigili del Fuoco del  
Soccorso Pubblico e della Difesa Civile  
**DCPREV**  
REGISTRO UFFICIALE - USCITA  
Prot. n. 0001398 del 02/02/2010  
979|032101.01.4105.092B. gas metano per  
autotrazione

Alla DRESSER Italia S.r.L  
Ufficio OMOL  
Via Roma, 32  
23018 TALAMONA (SO)

**OGGETTO:** Richiesta per l'installazione delle unità modulari di compressione modello CUOBOGAS HT-A e CUOBOGAS HT-B

Con riferimento all'istanza di codesta Società del 25/11/2009, visto il resoconto di prova relativo alle apparecchiature indicate in oggetto dell'Area VII – Mezzi, Materiali, Dpi ed impianti tecnologici di questo Dipartimento n. 3732/29 del 20/11/2009, nonché la nota prot. n. 8 del 22/01/2010 della medesima Area dalla quale si evince, in particolare, che le caratteristiche costruttive dell'apparecchiatura sottoposta a prova sono analoghe a quelle delle unità modulari già oggetto di precedenti pareri di equivalenza, si comunica che le unità modulari per la compressione del gas naturale per autotrazione, modello CUOBOGAS HT-A e CUOBOGAS HT-B sono da ritenersi equivalenti, ai fini antincendi, ad un locale compressore con sicurezza di I grado, così come previsto al punto 1.2, titolo I, dell'allegato al Decreto 28 giugno 2002.

IL DIRETTORE CENTRALE  
(Dattilo)

AF  


ACCEPTED  
INTO  
PRODUCTION

**M.T.M. srl**  
Società Unipersonale  
Via Le Morra, 1  
12062 CHERASCO (CN)  
Tel. 0172.488666 - Fax 0172.488237  
Part. WA 00525960043



# Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE  
DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA  
AREA III PREVENZIONE INCENDI  
L.go Santa Barbara, 2 - 00178 - ROMA - Tel: 06716362513/0 - Fax: 06716362507

Prot. N.

032101 01 4105 sott. 92B

Roma,

09 FEB. 2010



Dipartimento dei Vigili del Fuoco del  
Soccorso Pubblico e della Difesa Civile  
**DCPREV**

REGISTRO UFFICIALE - USCITA

Prot. n. 0001692 del 09/02/2010

979|032101.01.4105.092B. gas metano per  
autotrazione

Alla DRESSER Italia S.r.L  
Ufficio OMOL  
Via Roma, 32  
23018 TALAMONA (SO)

**OGGETTO:** Richiesta per l'installazione delle unità modulari di compressione modello CUBOGAS HT-A e CUBOGAS HT-B - errata corrige.

Con riferimento alla nota prot .n. 1398 del 02/02/2010 inviata dall'ufficio scrivente si rappresenta che si è appalesato un refuso.

Nella fattispecie, con il termine CUOBOGAS HT-A deve intendersi CUBOGAS HT-A e con il termine CUOBOGAS HT-B deve intendersi CUBOGAS HT-B.

IL DIRIGENTE  
(Rafanelli)

AF

ACCEPTED  
INTO

PRODUCTION

**M.T.M. srl**

Società Unipersonale  
Via La Morra, 1

12062 OBERASCO (CN)

Tel. 0172.48891 - Fax 0172.488237  
Part. IVA 00525960043



# Ministero dell'Interno

**DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE**

DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA

AREA III PREVENZIONE INCENDI

L.go Santa Barbara, 2 - 00178 - ROMA - Tel: 06716362513/0 - Fax: 06716362507

Dipartimento dei Vigili del Fuoco del  
Soccorso Pubblico e della Difesa Civile

032101 01 4105 sott. 92B

**DCPREV**

REGISTRO UFFICIALE - USCITA

Prot. n. 0000785 del 16/01/2013

032101.01.4105.092B. gas metano per  
autotrazione

Alla M.T.M. S.r.L

Via La Morra 1

12062 Cherasco (CN)

**OGGETTO:** Trasferimento di ramo di azienda intestataria del parere di equivalenza per l'apparecchiatura denominata CUBOGAS

Si fa riferimento all'istanza del 13/06/2012 trasmessa da codesta Ditta, come integrata con le mail del 31/10/2012 e del 06/12/2012, nonché dalla comunicazione del 14/12/2012, che hanno precisato l'oggetto della stessa, e cioè il parere di equivalenza di cui alla nota prot. n. 1398 del 02/02/2010 rilasciato a favore della società DRESSER ITALIA srl relativamente all'installazione su tutto il territorio nazionale delle unità modulari di compressione e distribuzione di gas naturale compresso marca DRESSER ITALIA, nelle versioni CUBOGAS HT-A e CUBOGAS HT-B.

Al riguardo,

vista la dichiarazione sostitutiva di atto notorio pervenuta in data 14/12/2012 relativa al subentro nella titolarità esclusiva del marchio CUBOGAS e nei relativi diritti di sfruttamento,

visto il contratto di cessione del ramo di azienda e i relativi allegati del 10/02/2012 intervenuto tra DRESSER ITALIA srl ed MTM srl, comprensivo della proprietà intellettuale di cui al marchio CUBOGAS,

visto il contratto di cessione del marchio internazionale CUBOGAS del 30/11/2012, intervenuto tra DRESSER INC, DRESSER ITALIA SRL e codesta Società in esecuzione delle obbligazioni assunte con il contratto di cessione di ramo d'azienda,

questo Ministero prende atto della variazione sopraddetta e comunica che il parere di equivalenza di cui alla nota prot. n. 1398 del 02/02/2010 intestato alla Ditta Dresser Italia S.r.l. e le relative certificazioni di prova devono continuare ad intendersi validi ad ogni effetto, nella loro stesura originaria e nell'ovvio rispetto di tutte le specificazioni in essi contenute e delle leggi e regolamenti vigenti ad essi applicabili e sono da riferirsi alla MTM SRL, con sede in Via La Morra, n. 1, 12062 Cherasco (CN).

Il presente atto è rilasciato sulla base della documentazione inviata e sono fatti salvi e riservati i diritti dei terzi e il richiedente solleva questa Amministrazione da ogni danno, ragione o diritto eventualmente azionati, assumendosene la esclusiva responsabilità.

IL DIRETTORE CENTRALE

(Dattilo)